

**NUEVA PUBLICACIÓN DEL SERVICIO DE INFORMACIÓN AERONÁUTICA “GUÍA VFR ESPAÑA 2018
(GUÍA ENAIRE PARA LA AVIACIÓN GENERAL)”**

**NEW PUBLICATION OF THE AERONAUTICAL INFORMATION SERVICE “GUÍA VFR ESPAÑA 2018
(GUÍA ENAIRE PARA LA AVIACIÓN GENERAL)”**

1.- INTRODUCCIÓN

El objetivo de esta Circular de Información Aeronáutica es informar a los usuarios sobre la disponibilidad de un nuevo producto distribuido por el Servicio de Información Aeronáutica: la “Guía VFR ESPAÑA 2018 (Guía ENAIRE para la Aviación General)”.

Esta guía está orientada para ser utilizada por la aviación general y específicamente destinada a pilotos que vuelen bajo reglas de vuelo VFR.

2.- DESCRIPCIÓN

2.1 Formato y periodicidad

La guía se edita en formato impreso, únicamente en idioma español, y se actualizará con una periodicidad anual.

Se compone de dos volúmenes:

Volumen I: Información General

Este volumen se centra en la normativa y reglamentación aplicable a los vuelos VFR en España.

Volumen II: Operaciones y Aeródromos

Contiene toda la información disponible sobre aeródromos públicos y restringidos abiertos al tráfico VFR en España, incluyendo sus correspondientes fichas técnicas y cartas visuales.

2.2 Contenido

Básicamente, la información que se facilita con este producto es:

- Reglamentación nacional sobre reglas de vuelo visual (VFR).
- Aeródromos públicos y restringidos españoles, abiertos al tráfico VFR.
- Planos de aeródromo en los que se especifican, entre otros, y de donde se disponga de dicha información, los siguientes datos:
 - Pistas.
 - Ayudas a la navegación.
 - Instalaciones.
 - Dimensiones.
 - Distancias declaradas.
 - Superficie de pista.
 - Iluminación.
 - Señalización, etc.
- Fichas técnicas que incluyen, entre otros, y de donde se disponga de dicha información, los siguientes datos:
 - Datos geográficos.
 - Perfil de pistas.
 - Datos de contacto.

1.- INTRODUCTION

The purpose of this Aeronautical Information Circular is to inform users about the availability of a new product to be distributed by the aeronautical information service: the “Guía VFR ESPAÑA 2018 (Guía ENAIRE para la Aviación General)”.

This is a guide intended for use by general aviation and specifically for pilots flying under VFR rules.

2.- DESCRIPTION

2.1 Format and periodicity

This guide is issued in printed format, only in Spanish language, and will be updated on a yearly basis.

It consists of two volumes:

Volume I: General information

This volume focuses on standards and regulations applicable to VFR flights within Spain.

Volume II: Operations and Aerodromes

This contains all information available on public and restricted aerodromes open to VFR traffic within Spain, including their corresponding technical data and visual charts.

2.2 Content

The information provided by this product is basically:

- National regulations on visual flight rules (VFR).
- Spanish public and restricted aerodromes, open to VFR traffic.
- Aerodrome charts which specify the following, among others, and where such information is available:
 - Runways.
 - Navigation aids.
 - Facilities.
 - Dimensions.
 - Declared distances.
 - Runway surface.
 - Lighting.
 - Markings, etc.
- Technical data which include the following, among others, and where such information is available:
 - Geographic data.
 - Runway profile.
 - Contact data.

- Ciudades más cercanas.
- Horario operacional.
- Servicios.
- Tasas.
- Alertas, etc.
- Cartas visuales que incluyen, entre otros, y de donde se disponga de dicha información, los siguientes datos:
 - Procedimientos de aproximación visual.
 - Espacios aéreos.
 - Radioayudas para la navegación en ruta.
 - Puntos de notificación VFR.
 - Topografía.
 - Cotas, etc.

3.- DISPONIBILIDAD

La guía estará disponible a partir de abril de 2018. Información sobre adquisición, precio y formas de pago puede encontrarse en la parte GEN 3 del AIP-ESPAÑA y en la AIC "Suscripción a Publicaciones Aeronáuticas", que se publica anualmente.

4.- INFORMACIÓN DE CONTACTO

Las consultas relacionadas con este producto pueden dirigirse a:

ENAIRE
División de Información Aeronáutica
Avda. de Aragón, 402,
Edificio LAMELA, 4ª planta
28022 Madrid (ESPAÑA)
TEL: +34-913 213 148
E-mail: ais@enaire.es

- Nearest cities.
- Operational hours.
- Services.
- Charges.
- Alerts, etc.
- Visual charts which include the following, among others, and where such information is available:
 - Visual approach procedures.
 - Airspaces.
 - En-route radio navigation aids.
 - VFR reporting points.
 - Topography.
 - Spot elevations, etc.

3.- AVAILABILITY

This guide will be available from April 2018. Information concerning purchase, price and payment methods can be found in part GEN 3 of AIP-ESPAÑA and in the AIC "Subscription to Aeronautical Publications", which is published annually.

4.- CONTACT INFORMATION

Enquiries related to this product may be addressed to:

ENAIRE
División de Información Aeronáutica
Avda. de Aragón, 402,
Edificio LAMELA, 4ª planta
28022 Madrid (ESPAÑA)
TEL: +34-913 213 148
E-mail: ais@enaire.es